

-SUSCRICIÓN-

Gerona: —2'50 pesetas tri-
mestre.
Fuera la capital: Trime-
stre tres pesetas. Pagos ad-
antados.

Anuncios y Comunicados
Precios convencionales.

Numero suelto.—25 centimos.

EL INDEPENDIENTE

PERIODICO LIBERAL

DIRECTOR.—ALBERTO NUGUE

Barcelona.—Corresponsales para anuncios y suscripciones, **Roldós y C.^a** Escudillers 30, y Centro de Anuncios y Suscripciones de Cornet y Más, A. Jlas
Redaccion y administracion
plaza Independencia, 14, Imprenta.

AÑO III

Domingo 16 de Agosto de 1891—Núm. 244

Los originales que se re-
mitan deberán ir fir-
mados y no se vol-
verán insertarse ó no

Toda la corresp nden-
cia remitada á la
Imprenta de este
periódico.

SE PUBLICA
los Miércoles Viernes y Domingos.

POMADA PANCHO

DE SANTA COLOMA DE FARNÉS

preparado por el Licenciado en Farmacia **Don Leonides Fontdevila**
cura radicalmente todas las enfermedades de la piel. Se reciben encargos
en la Posada del Comercio, calle de Albareda número 5. para todos los
asuntos del Sr. Pancho.—Gerona.

CENTRO GENERAL DE NEGOCIOS

DE

E. PADROSA Y C.^a

Ciudadanos, 16, Gerona.

Este Centro gestiona el despacho de toda clase de asuntos ante las oficinas
públicas.

Promoción de toda clase de expedientes.

Se admitirán Representaciones y Comisiones Nacionales y extranjeras.

Recibe encargos para la compra y venta de toda clase de mercancías.

Á los obreros

En la Fábrica de Calzado que don
Juan Delfó posee en La Escala, se
dará ocupacion segura á dos ó tres
oficiales zapateros.

DESDE MADRID

12 Agosto de 1891.

Sr. Director de EL INDEPENDIENTE.

Segun lo pintan los telegramas, la
situacion económica de Portugal es
poco tranquilizadora. La carencia de
monetario es tal, que los cambios se
hacen con considerable quebranto y
esto como es natural irroga conside-
rables perjuicios al comercio y de-
más clases mercantiles. Allí, como
aquí, como en muchas partes, cuando
se presenta un fenómeno de importan-
cia, todo se vuelve buscar causas al
efecto. Y como no hay una que sea
positiva, axiomática, incontravertible,
es claro que la invencion suple al
raciocinio lógico la mar de las veces.
Hay que leer lo que se les ocurre á
los periódicos portugueses, que con-
tra de la crisis metálica y del crimen
de las Trinitarias, están á mas altura,
en punto á fantasia, á los periódicos
españoles más acreditados en esto de
buscar orígenes á las cosas. Como
que hay periódicos en Lisboa que
achaca á los republicanos la cau-
sa del conflicto, porque los republi-
canos dicen ellos acaparan el dinero
para producir desasiego público.

Lo primero que se le ocurre á cual-
quiera es preguntar:—¿Pero esos re-
publicanos portugueses son Cresos
todos, y de tal organización disponen

que así acaparan el numerario para
su uso particular? Evidentemente esta
suposicion es de pura exajerada, ab-
surda. Y es más: los periódicos por-
tugueses que llaman semejante espe-
cie con objeto de mortificar á los re-
publicanos, no consiguen su objeto
sino todo lo contrario.

Mas probable parece otra version
de que se hace hoy eco *El Imparcial*,
y es la de que El Banco Portugués
está interesado en que la situacion
continúe, porque le conviene desha-
cerse de los billetes grandes, y así
larga á la plaza cuanto menos nume-
rario puede.

Allí como aquí el oro emigra. Se
puede decir que allí el oro está ven-
dido al oro ingles por que los ingle-
ses se lo llevan. Lo cual demuestra
por modo evidente que es muy cierto
lo que dice Breton de los Herreros en
una de sus comedias:

«Cualquier ley que se promulga,
el pez chico engulle al grande.»

Y ya que, mentalmente, hemos
traspasado la frontera portuguesa,
bien podemos pasar ahora la frontera
de Francia, en la seguridad de que
los lectores no han de molestarse mu-
cho en el viaje, porque vamos á re-
gresar con la vertiginosa rapidéz del
vando meteoro, que han dicho unos
mil y pico de poetas.

La llegada á Paris del Gran Duque
Alejo, hermano del Cesar de todas
las Rusias, ha sacado de quicio á los
franceses que se entregan á todo gé-
nero de trasportés en favor de Rusia,
alida. Es muy facil que estas ma-
nifestaciones quizá demasiado prodi-

gadas hagan deplorable efecto en la
triple Alianza. Y si no se confirman
los rumores un poco alarmantes que
corren respecto á la salud del Empe-
rador de Alemania, y si por el con-
trario la disfruta muy buena y cabal
(lo cual celebraremos como prógimos)
es facil que su existencia nerviosa,
aunque sajon, se excite algo, y si así
fuere... el tiempo demostraria lo que
ocurriese. Y con esto, regresamos de
nuestra excursion al extranjero.—M.

Los fuegos artificiales.

En este período del año, cuando el
pueblo experimenta la necesidad de
procurarse distracciones que le hagan
olvidar las fatigas producidas durante
el día por los fuertes calores, no fal-
tan fiestas nocturnas en las que uno
de los alicientes principales consiste
en el espectáculo de los fuegos de ar-
tificio.

No estará, pues, fuera de lugar que
expongamos el origen de aquel espec-
táculo, que tanto atrae á la muche-
dumbre.

La tradición atribuye á los chinos
el honor de haber inventado la mane-
ra de preparar y colorar la pólvora de
modo que pueda producir esos cam-
bios sorprendentes y esos juegos de
luz vivísima que constituyen el arte
de la pirotécnia.

Que sean los chinos los inventores
del prodigio, no se ha puesto en cla-
ro; pero lo que no admite ningún gé-
nero de duda es que de pocos años á
esta parte los pirotécnicos han per-
feccionado el arte de un modo admi-
rable.

Durante mucho tiempo la pirotec-
nia figuraba entre los secretos de la
alquimia; despues se apoderaron de
ella varios aficionados que por lo ge-
neral ignoraban los principios más
rudimentarios de la química y de la
física, convirtiéndolo en un
arte misterioso que podía ser ejercido
sin necesidad de someterse á ningún
género de aprendizaje.

Mas tarde aparecieron diferentes
tratados conteniendo indicaciones
exactas acerca de la manera de combi-
nar la pólvora y los colores; pero esto
no impidió que algunas familias de
pirotécnicos monopolizaran varios se-
cretos que hoy se hallan al alcance de
todo el mundo.

Sea como fuere, lo cierto es que
ninguno de aquellos alquimistas de
pacotilla logró en mucho tiempo com-
binar los colores, y todos los de arti-
ficio que producian eran invariable-
mente de un blanco más ó menos
claro y trasparente.

Fué necesario que Berthollet, pri-
mero, y Gay-Lussac despues, descu-

brieran las propiedades del clorato de
potasa, cuya combinación con los de-
más productos de la pirotécnia puede
variar hasta lo infinito los colores de
los fuegos artificiales.

A partir de aquel descubrimiento
de ambos químicos eminentes, el se-
creto de las composiciones pirotécni-
cas se ha vulgarizado, llegando hoy
á la perfección gracias á los conti-
nuados adelantos de la química y al
buen gusto de los que se dedican á la
pirotécnia.

Estos últimos no se han quedado á
la zaga; aplicando á su arte los des-
cubrimientos de los químicos, consi-
guen formar esas piezas alegóricas
que causan la admiración no ya sola-
mente del pueblo en general, sino que
también de las personas instruidas.

No hace aún cien años eran desco-
nocidos los prodigios que hoy se ad-
miten como cosa corriente, y para for-
mar una composición decorativa em-
pleábase mucho tiempo y mucho tra-
bajo.

Hoy se ahorran tiempo y trabajo;
pero el pirotécnico ha de ser al mis-
mo tiempo un buen dibujante.

No de otro modo podrá dar forma
á un asunto alegórico que dibujándo-
le sobre un plano para despues ir co-
locando sobre los contornos las vari-
llas de junco que pasan por encima
los tubos llenos de materia, que una
vez inflamadas reproducirán fielmen-
te la imágen dibujada.

Gacetilla General

Ayer con motivo de ser la festivi-
dad de la Stma. Virgen, se celebró
en la Sta. Iglesia Catedral, un solem-
ne oficio con música, oficiando el se-
ñor Vicario General y ocupando la cá-
tedra del Espíritu Santo el Cónonigo
Dr. D. Ricardo Daniel, el cual hizo
muchos elogios de la gloria y devo-
ción á la Stma. Virgen.

Asistieron al acto una comisión del
Ayuntamiento y la presidencia se-
ñor Tuyet.

—La tirantéz entre vecinos de la
plaza de San Pedro se nos dice puede
dar lugar á un accidente desagrada-
ble, pues se nos añade que antea-
tarde, por la conveniencia más ó me-
nos discutible de la descarga de ma-
dera, el público presenció un escán-
dalo.

Urge pues que las autoridades to-
men parte activa en el asunto, como
urge que el Sr. Alcalde esponga á la
Corporación la conveniencia de resol-
ver la petición.

—La fábrica de hilados de los Sres.
Forcada, Vidal y Compañía, en Ripoll
ha quedado destruida por un incen-
dio que se inició la mañana del 13.

Las pérdidas se calculan ser muy sensibles, si bien se dice que el edificio estaba asegurado; lo que no se dice, es si las 200 familias que quedan sin trabajo, cuentan con medios con que resistir la desgracia.

—Torroella va á celebrar este año su fiesta mayor con extraordinaria animación, teniendo ya contratadas las orquestas de Castelló de Ampurias y de La Bisbal, ámen de alguna otra que está en expectativa de ser ajustada.

—El miércoles próximo por la noche se celebrará en el Fomento del Trabajo Nacional de Barcelona, una reunión preparatoria de la manifestación magna de protesta contra el tratado de los Estados Unidos.

—Se encuentra en Barcelona, procedente de Milán, el aplaudido tenor catalán señor Sotorra.

—Habiendo cerrado la edición ayer tarde, nos es imposible ocuparnos del buen éxito que indudablemente alcanzaron las obras puestas en escena en la Sociedad «Odalisca», así como del baile ni demás espectáculos de anoche.

A todos damos las gracias por las invitaciones.

—A causa de un regular incendio ocurrido en Port-bou, ha quedado de manifiesto la necesidad de que dicha población adquiera á la brevedad posible alguna Bomba y otros utensilios propios del material que en tales casos son indispensables y de que allí se carece por completo.

—En Benthén (Silesia) ha sido encontrado un tesoro en monedas de oro, que se dice son cerca de un millón, con el busto del rey Oton de Boemia y la fecha de 1508.

—El emperador de Alemania ha dictado severas órdenes para germanizar todos los nombres de ciudades, pueblos, aldeas, bosques, ríos, etc., de Alsacia Lorena que todavía no han recibido denominaciones alemanas.

Todos los funcionarios ordenan atenderse á estas disposiciones en todos sus escritos documentos y actas oficiales, á fin de que no quede huella ni rastro alguno de la lengua francesa en Alsacia ni en Lorena.

—Han sido decomisadas esta semana 142 kilos de frutas varias, 6 pedazos gallina y, como multas que denota la falta de enmienda en cierta clase de vendedores, Francisca Codoñá y Miguel Avela, cortantes.

—A no tardar darán comienzo las obras indispensables para el reparo de la fortaleza de San Fernando en la ciudad de Figueras. Una comisión técnica funciona sobre el terreno.

Dichas obras según parece, serán de alguna importancia, empezando por construirse el macho, sin el cual la fortaleza no domina algunas de las alturas inmediatas.

Estas alturas también serán fortificadas, uniéndolas al castillo por un sistema de trincheras y casamatas. Así á lo menos se asegura de pública voz

Se vé pues que la Junta consultiva de Guerra para la defensa del Reino no considera como se había dicho, un armatoste en los actuales tiempos, de la referida fortaleza.

—Los periódicos oficiales anuncian la llegada del Sr. Cánovas de Castillo

á Bagueras de Bigorre (balneario francés del Pirineo central) y añaden que se le obsequió con una serenata.

Estas son cosas que un fondistas hábil halla siempre el medio de intercalarlas en la cuenta, y maldito si valían la pena de ser publicadas en el presente caso.

—De las maderas que están sentando sus reales en la Plaza de San Pedro, nada podemos adelantar hoy que pueda satisfacer la curiosidad de nuestros lectores, ni la ansiedad de los vecinos que se nos dice han reclamado según tenemos manifestado.

—Se nos recomienda llamemos la atención del público en general, sobre la resistencia que para el reposo se opone entre las compradoras, pues en especial las sirvientas, muchas se niegan á manifestar la cantidad que debe comprobarse, haciendo inútil la buena gestión de cuantos se interesan por la cosa pública.

—Se nos pregunta si se permitirá que los vecinos de la calle de Pedret tengan que enfermar á causa del consumo que hacen de agua en estado de putrefacción, del pozo de aquella calle, único punto donde puede abastecerse.

Por nuestra parte diremos que si nada se ha hecho para su limpieza, resulta casi inútil y por demás molesto el tomar lo equivalente é un acuerdo ó hacer moción de ninguna clase en el Ayuntamiento, por cuanto hemos de tomar como firme la promesa de proceder á su limpieza, pasan días y... nada se sabe en concreto.

—Las Maestras superiores señoritas doña Carmen y doña Eleonor Casas de Barcelona han recibido el título de telegrafistas.

—Mañana á las seis de la tarde, en el despacho del Sr. Gobernador, se reunirá la Junta provincial del Censo debiéndose aprobar varios trabajos estadísticos y el censo de la población de esta provincia confeccionada hace 5 años.

—Tenemos entendido que la plaza de sereno del barrio de la Merced que ha quedado vacante por el fallecimiento de Juan Clascá, vá á suprimirse. Ojalá sea así, por cuanto á menos serenos, mayor demarcación para los que quedan y mejor rendimiento para ayudar el sustento de sus familias.

—Se ha concedido por la dirección General de Instrucción pública dispensa de defecto físico á D. José Roca y Camós.

—Esta noche se presentará por segunda vez en el Teatro Circo Alvarez el célebre ilusionista Sr. Vergara (El Brujo) en combinación con el afamado profesor de guitarra Sr. Pon.

Dados los antecedentes que tenemos del distinguido prestidigitador y del aplaudido guitarrista no dudamos que al público gerundense, cansado de verse burlado por artistas de suprema fama no lo considerará así esta vez y asistirá con gusto á la función.

—Se han celebrado exámenes con éxito satisfactorio en la escuela de niños de Amer.

—El mercado de ayer fué concurridísimo hasta el extremo de hacerse imposible el paso, aun por los mismos compradores, que se veían obli-

gados á pasar mas tiempo del conveniente para llegar de un extremo á otro.

—La música del Regimiento de Asia, sale hoy contratada para dar amenidad á uno de los muchos actos que se celebran en Cassá.

—Ha presentado la renuncia de su cargo el Maestro público de Palau de Santa Eulalia.

—Por la celebración de la festividad de ayer, publicamos hoy medio número.

—S. E. Ilma. el Sr. Obispo que estaba tomando baños de mar en Calella, se ha trasladado á San Hilario Sacalm.

—Nos escriben de Cassá que el Colegio politécnico del Sr. Vilaret, celebra hoy y ayer su anual fiesta que puede considerarse de obsequio á sus alumnos, con la representación de varias zarzuelas que lleva á cabo una compañía que anteayer en gran parte llegó á esta procedente de Barcelona.

Plácemes mil al Sr. Vilaret que así sabe estimular á sus alumnos, así como hacer honor á una población que indudablemente ha de corresponder á sus sacrificios, y recoger el fruto de sus afanes.

—Para aprovechar 150 litros de agua por segundo, del torrente *Malatosa*, en el término de S. Juan de las Abadesas con destino á fuerza motriz de una fabrica de cemento romano, se ha concedido autorización á D. Federico Marto, cuyas obras se verificarán con sujeción al plano aprobado y en el plazo de dos años.

POMADA PANCHO

El abajo firmado: Certifica y confiesa que habiendo padecido mucho de un abispero que tenía en el cuello, doy crédito la Pomada titulada Pancho por haberme curado radicalmente y sin tormento alguno.—Santa Coloma 17 de Marzo de 1890.—El Alguacil, Agustín Samper Vicente.

Audiencia de lo Criminal

DE GERONA

(Continuación)

- 29 » Joaquín Ametiler Viñas, Gerona
- 30 » Tomás Calvell Torrent, Celrá
- 31 » Francisco Culubret Font, Quart
- 32 » Jorge Batañer Bosch, Sarriá
- 33 » José Blanch Poch, Belcaire
- 34 » José Colomé Sañent, Amer
- 35 » José Alemany Darní, Cassá de la Selva
- 36 » Francisco Casanovas Arbra, Quart
- 37 » Juan Ferrer Broda, Llagostera
- 38 » Jaime Canadell Costa, Amer
- 39 » José Gimbernat, Gerona
- 40 » Narciso Ginestá San Daniel
- 41 » Juan Bagudá Bana, Verges
- 42 » Isidro Majó Cebriá, idem
- 43 » Juan Felip, Quart
- 44 » Juan Busquet Ferrer, San Andrés del Terri
- 45 » José Coris Corominas, Llagostera
- 46 » José Casals, Gerona
- 47 » Meru Bosch Pujol, Bañolas
- 48 » Juan Campañó Llinás, San Juan de Mollet

Sección Religiosa.

SANTO DE HOY.

San Joaquín padre de Nuestra Señora Roque. Jacinto afs. Serena emper. Tito deacono.



TODAS LAS CASAS—especialmente aquellas donde hay niños—deben estar provistas del

Pectoral de Cereza del Dr. Ayer,

cuyo pronto uso ha salvado innumerables vidas. El efecto es inmediato y seguro. Para la tos, promueve la expectoración y suaviza la membrana irritada. Es el mas famoso y eficaz

Remedio para la Tos

en todo el mundo; no tiene igual como remedio para el asma, bronquitis, inflamación de las glándulas, pérdida de voz, tos ferina, crup y las enfermedades pulmonares repentinas á que los niños están expuestos. Tomado al principio, cura muchas veces la tisis y siempre retarda su progreso; y aun en los periodos avanzados de la enfermedad alivia la molesta tos y promueve el necesario reposo. Una medicina tan eficaz, agradable al paladar y económica como el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, debe tenerse siempre á mano para un caso imprevisto ó emergencia repentina.

Pectoral de Cereza del Dr. Ayer

PREPARADO POR EL

DR. J. C. AYER y CIA., Lowell, Mass., E. U. A.
De venta en las principales farmacias y droguerías.



CUANDO LA SANGRE está adelgazada ó impura, todos los órganos y fibras del cuerpo se debilitan é incapacitan para resistir las enfermedades predominantes. Entre otras

Síntomas de Sangre Viciada

se cuentan los diviesos, carbúnclos, granos, erupciones, mal de ojos, úlceras, tumores é hinchazon de las glándulas. Para cortar estos males de raíz, purifíquese la sangre con la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Esta medicina ha mantenido su reputación universal por cerca de medio siglo como el mejor

Purificador de Sangre.

Es un extracto altamente condensado de los mas poderosos vegetales alterativos y tónicos. Es el remedio mas efectivo para la escrófula é igualmente beneficioso para la gota, reumatismo, catarro é hidropesía, lo mismo que para los desarreglos del hígado y riñones. Es una medicina para hombres, mujeres y niños. Tener cuidado de pedir la

Zarzaparrilla del Dr. Ayer,

PREPARADA POR EL

DR. J. C. AYER y CIA., Lowell, Mass., E. U. A.
De venta en las principales farmacias y droguerías.

LIMPIEZA SIN RIVAL

!!! LO VIEJO SE VUELVE NUEVO !!!



PASTA BROOKE
(Marca MONO)

!!! HACE EL TRABAJO DE UN DÍA EN UNA HORA !!!
Este maravilloso producto es indispensable para limpiar, fregar, frotar y pulir metales, mármol, puertas, ventanas, hules, barro, espejos, suelos, utensilios de cocina y demás objetos de toda casa, tienda ó negocio. Limpia las manos grasientas ó manchadas. De venta: en todas las Droguerías.